

恋爱·英语 一起来



Love-Love English

[美] 戴维·赛因 著
王奕红 译

中国青年出版社

恋爱、英语一起来

Love—love English

[美] 戴维·赛因 著

王奕红 叶梓 译



中国青年出版社

(京)新登字083号

图书在版编目(CIP)数据

恋爱、英语一起来/[美]戴维·赛因著;王奕红译. —北京:
中国青年出版社, 2007.1

(流行趣味生活美语集锦)

ISBN 978-7-5006-7304-0

I.恋... II.①戴...②王... III.英语, 美国—口语 IV.H319.9
中国版本图书馆CIP数据核字(2006)第161854号

北京市版权局著作权合同登记

图字: 01-2002-3290

Love-love English

Copyright © David Thayne

Chinese (Simplified Characters only) Translation Copyright

© 2007 by CHINA YOUTH PRESS

Simplified Chinese language edition arranged through Amer-Asia Books, Inc.,

ALL RIGHTS RESERVED

中国青年出版社出版 发行

社址: 北京东四12条21号 邮政编码: 100708

网址: www.cyp.com.cn

编辑部电话: (010) 84015396

营销中心电话: (010) 64010813 84027892

保定天德印务有限公司印刷 新华书店经销

*

787×1092 1/32 6印张 1插页 20千字

2007年1月北京第1版 2007年1月河北第1次印刷

印数: 1-5000册 定价: 19.00 元

本图书如有印装质量问题,请凭购书发票与质检部联系调换

联系电话: (010)84047104

致 读 者

经济的全球化和因特网的广泛运用使地球村由未来学家的概念变成生活现实。今天，英语在这一进程中作为一种重要的交流和学习工具，其重要性是如何强调也不为过的。随着2008年奥运会的日益临近，国人学习英文的热情也达到了前所未有的高度。然而，急功近利的学习方式、频繁的考试、无味的课堂教学，使得原本兴趣盎然的英语学习变成一壶永远煮不开的水，从而成为英语学习者心中的痛。有鉴于此，中国青年出版社从国外出版的众多英语学习图书中精选、引进了这套丛书。

本套丛书共5本：《精彩开场一千句》、《轻松辨析同义词》、《不背单词学词汇》、《迷你英文超短句》、《恋爱、英语一起来》。

记得《英汉大词典》主编、复旦大学著名教授、博士生导师陆谷孙先生曾诙谐地说过大意是这样的一句话，学好英语的标志就是能用英语吵架和谈恋爱。这句妙趣横生的话强调了英语学习的实用性和趣味性。我们愿该丛书的出版作为实现这种追求的一次尝试。

本丛书具有针对性、实用性和趣味性三大特点。

针对性：作者系美国语言学家，客居东方十年，并娶一位东方女子为妻。对因语言无法有效沟通造成的误解和付出的感情代价，有着切肤之痛。十年教授英文的经验，使他对东方学生学英文的困难和误区了如指掌，经验和责任感促使他编写了这套帮助东方人学习语言、跨越文化障碍的丛书，这也是我们引进这套书的初衷；

实用性：本书侧重日常生活中的口头表达和交流，每本书分别涵盖了生活的不同侧面，并模拟生活中的真实场景设计对话，对英语初学者和英文已达到一定水准的读者都能适合；

趣味性：丛书的内容编排合理，书中对话活泼、风趣，并十分生活化。版面设计新颖、清新。有的书中还配有大量精心设计的插图，以加深读者对书中内容的理解和把握，使枯燥无味、机械记忆的英语学习过程变成了轻松愉悦、趣味无穷的快乐体验。

但愿此书能成为广大读者学习英语的良师益友。

本套丛书在编辑过程中，囿于编者水平所限，加之时间仓促，错误在所难免，恳请读者诸君批评指正。

编者

2007年1月

前 言

我从美国来到东方，并娶了一位东方女子为妻。共同生活了多年之后，直至今日，我们才总算能够理解彼此心理的细微之处了。记得我们刚认识时，一直无法有效沟通，常常因为言语不当而造成误解。有时本意想体恤对方，而对对方的理解却大相径庭，其结果适得其反。母语思维方面的差异导致的误解极易使恋人之间的关系出现裂痕，这实在是令人遗憾的事。

为了避免类似情况的再度发生，我根据自己的亲身体验，收集了各种与异性交往时应该掌握的常用英语表达方式，如：怎样向对方表达爱意；如何准确无误地传递自己的心声以及如何关心、赞美对方以达到有效沟通等。并按照恋爱发展的进程设计了不同的情境，将之分类编辑成书。

作为本书的作者，我衷心希望您和您的恋人在看过本书之后，能够加深理解、增进感情。如果与此同时能为来自不同国家的人们之间的交流也助上一臂之力的话，我将更感荣幸。

David Thayne

戴维·赛因

本书使用方法

〔性别图示〕

男性、女性以图示符号区分。男性表达用♂、女性表达用♀符号表示，两性都能用的表示为♂♀。



Pleasant conversation

开心交谈

♂ = 男性表达
♀ = 女性表达

♂♀ 开心吗?

Are you having a good time?

have a good time 乃“玩得开心”之意。

回答方式

Yes, I am.

是的，开心。

No, not really.

不怎么样。

〔关键句〕

这是此表达项的关键句。

〔英语表达〕

关键句的英语表达法。
收集的都是频繁出现的表达方式。




开心交谈

♀♂ 你常来这儿吗?

Do you come here often?

回答方式

No, not so often.

Sometimes.

不怎么常来。

有时候吧。



often ● 常常 (经常)

〔回答方式〕
对基本表达的英语回答。列举了多种回答方式，以便学会各种方式的回答。

〔中文译文〕
各种回答的中文译文。为不同的英语回答附上中文译文。

交谈吧

LOVE 表达 3

Is this your  nest?
这是你们的爱巢吗?

He caught the  bug.
他害了相思病。

You can't buy  .
金钱买不到爱。

 = LOVE

〔LOVE 表达〕
爱与心的英语表达集。
将英语中使用单词 love (爱) 和 heart (心) 的表达收录在此专栏中，多了解些恋爱知识受益匪浅。

3

● 其他表达 ●

说服对方的惯用句 A to Z

将表达对恋人的爱情和思念的各种用语收录在卷末，题为“说服对方的惯用句 A to Z”。“你正是我心目中理想的女子”这种表示对方为已所悦的句子、“没有你我就活不下去”这种传达自己苦恋心情的表达、以及“我爱你”的各种表达方式等等，将各种“两个相爱之人使用的表达”分门别类进行了归纳。

目 录

1 巧妙搭讪	1
2 开心交谈	13
3 热情邀约	25
4 浪漫约会	37
5 电话诉衷情	49
6 特别惊喜	61
7 大胆表白	67
8 亲昵爱恋	77
9 安全性爱	83
10 呀,怀孕了	91
11 求婚吧	97
12 恋爱纪念日	109
13 争吵不休	115
14 移情别恋	125
15 和好如初	137
16 当爱已成往事	147

说服对方的惯用句 A to Z

你令我心动不已——表达心仪的感觉	160
无时无刻不想你——表达在意的感觉	162
轻轻说声“我爱你”——爱的私语	164
没有你就活不下去——表达“被你征服”的感觉	166
你的美貌无与伦比——赞美长相、发型	168
你的身材性感迷人——赞美身材、体形	172
你的人品完美无缺——赞美个性、性格	178
你的品位高贵浪漫——赞美品位、感觉	182
你的装扮时尚优雅——赞美打扮、装饰	184

1

The first step
巧妙搭讪





The first step

巧妙搭讪

♂ = 男性表达

♀ = 女性表达

♀♂ 喂，你好吗？

Hi, how are you?

回答方式

Fine.

唔，好啊。

Not bad.

还行吧。

Do I know you?

你是谁呀？

Why do you want to know?

你干吗要知道？



♂♀ 占用你点儿时间可以么？

Do you have a minute?

回答方式

Sure.

行啊 / 嗯，好的。

I'm afraid not.

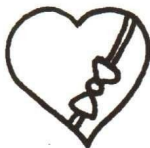
恐怕不行。

Sorry, I'm busy.

对不起，我挺忙的。

What do you want?

有什么事吗？



minute ● 一小会儿

爱情名言 ● Love Quotes

**It's better to have loved and lost
than never to have loved at all.**

哪怕爱过再失去，也强似从不识爱滋味。

Alfred Lord Tennyson



♀♂ 在等人吗?

Are you waiting for someone?

回答方式

No. I'm not.

不，没等谁。

Yes, I'm waiting for you.

哎，在等你啊。

Yes, I am.

对啊。

LOVE 表达 1

She's all .

她心胸开阔。

 = LOVE

 = HEART

I live in the  of the city.

我住在市中心。

He has a strong .

他有勇气。



♀♂ 我坐这儿你介意吗?

Do you mind if I sit here?

回答方式

No, Please.

不介意, 请坐吧。

Go ahead.

请吧。

I'm afraid it's saved.

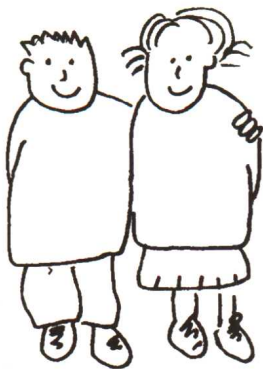
对不起, 这儿有人坐了。

It's taken.

这里已经有人了。

I was just leaving.

我正好要走了。



mind ● 介意

sit ● 坐



♀♂ 要喝点儿什么吗?

Would You like a drink?

回答方式

Thanks.

谢谢。

I don't think so.

我不要。

No, thank you.

不用了, 谢谢。



like ● 喜欢
drink ● 饮料

LOVE 表达 2

♥ me, ♥ my dog.

(谚语) 爱屋及乌。

♥ = LOVE

She is my first ♥.

她是我的初恋。



♀♂ 我好像见过你。

You look familiar.

回答方式

Oh, really?

真的?

Maybe we've met.

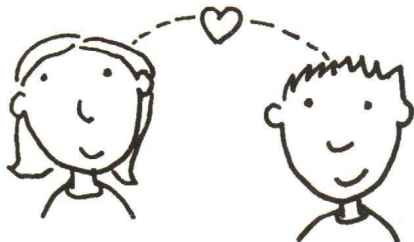
我们也许在哪儿见过。

Well, you don't look familiar to me. 可我没有见过你呀。

I've heard that line before.

别来这一套。

familiar ● 熟悉的





♀♂ 我们以前见过面吗？

Have we met before?

回答方式

I don't believe so.

不会的。

No.

没有。



met ● meet (会面) 的过去分词

before ● 以前

♀♂ 有空吗？

Do you have time?

有空吗？想叫住某人时常用的表达。